



MUNICIPALITÉ DE HOWICK

CALENDRIER 2018 DE LA COLLECTE DES MATIÈRES RECYCLABLES ET DÉCHETS

2018 RECYCLABLES AND WASTE PICK-UP CALENDAR

JANVIER/JANUARY

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | 1 | 2 | 3 | 4* | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 |
| 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |
| 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |
| 28 | 29 | 30 | 31 | | | |

FÉVRIER/FEBRUARY

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 |
| 25 | 26 | 27 | 28 | | | |

MARS/MARCH

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 |
| 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 |

AVRIL/APRIL

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
| 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 |
| 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
| 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 |
| 29 | 30 | | | | | |

MAI/MAY

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 |
| 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 |
| 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | | |

JUIN/JUNE

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | 1 | 2 | |
| 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 |
| 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 |
| 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 |
| 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 |

JUILLET/JULY

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5* | 6 | 7 |
| 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 |
| 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 |
| 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 |
| 29 | 30 | 31 | | | | |

AOÛT/AUGUST

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | 1 | 2 | 3 | 4 |
| 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 |
| 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 |
| 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 | |

SEPTEMBRE/SEPTEMBER

| D | L | M | M | J | V | S |
|-------|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23/30 | 24 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |

OCTOBRE/OCTOBER

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 |
| 7 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 |
| 14 | 15 | 16 | 17 | 18 | 19 | 20 |
| 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |
| 28 | 29 | 30 | 31 | | | |

NOVEMBRE/NOVEMBER

| D | L | M | M | J | V | S |
|----|----|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | 1 | 2 | 3 |
| 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 |
| 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | |

DÉCEMBRE/DECEMBER

| D | L | M | M | J | V | S |
|-------|-------|----|----|----|----|----|
| S | M | T | W | T | F | S |
| | | | | | | 1 |
| 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 |
| 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 |
| 16 | 17 | 18 | 19 | 20 | 21 | 22 |
| 23/30 | 24/31 | 25 | 26 | 27 | 28 | 29 |

* Collecte de surplus de carton (à côté du bac à recyclage) : 4 janvier et 5 juillet
 * Collection of cardboard bundles (next to the recycling bin): January 4 and July 5

Des questions?
 Communiquez avec votre municipalité.
 Consultez le guide au verso.

CE QUI VA DANS LE BAC DE RECYCLAGE



recreeer.recyc-quebec.gouv.qc.ca

Si vous répondez OUI aux deux questions suivantes, tout porte à croire que votre objet a sa place dans le bac.

- L'objet est-il en papier, carton, plastique, verre ou métal?
- Est-ce un contenant, un emballage ou un imprimé?

Papier et carton

- Papier journal, glacé, fin (lettres, circulaires, feuillets)
- Papier Kraft (sacs bruns, sacs d'épicerie)
- Reliures (livres, revues, magazines, catalogues, bottins)
- Enveloppes (avec ou sans fenêtre)
- Carton ondulé, plat ou multicouche (rouleaux et boîtes propres)
- Conteneurs aseptiques TetraPak^{MD} (jus Oasis)
- Carton-pâte (boîtes d'œufs)
- Carton ciré (lait et autres produits laitiers, jus)

Plastique Conteneurs ou emballages vides (idéalement rincés)

Tous les items identifiés avec les symboles suivants :



- Pellicules et sacs* (emballage, épicerie, magasinage, produits alimentaires, nettoyage à sec, poches de lait rincées)
- Récipients (eau, boisson, produits alimentaires, entretien ménager, beauté, santé)
- Conteneurs, bouchons et couvercles

***Mettre tous les sacs dans un seul sac.**

Métal Conteneurs ou emballages vides (idéalement rincés)

- Conteneurs, bouchons et couvercles (canettes**, boîtes de conserve, bouteilles)
- Assiettes, moules et papiers (aluminium ou acier)

****Retourner les contenants consignés au détaillant.**

Verre Conteneurs vides (idéalement rincés)

- Conteneurs, pots et bouteilles** (peu importe leur forme ou leur couleur)

CE QUI NE VA PAS DANS LE BAC DE RECYCLAGE

Si vous avez répondu NON à l'une des deux questions, votre objet irait plutôt :

au compost si c'est une matière organique

Plusieurs outils (guide de démarrage, aide-mémoire) sont disponibles au : mrchsl.com/publications/categorie/environnement

à un lieu de dépôt s'il s'agit de :

- Résidus domestiques dangereux (RDD)¹ ou d'objets électroniques ou électriques (dépôt ou collecte spéciale)
- Pneus usés (garage/détaillant)
- Résidus de construction (récupérateur spécialisé)

Ne pas oublier les friperies et les ressourceries pour les textiles, les jouets et les objets encore fonctionnels.

à la poubelle

en dernier recours



Des questions?

Communiquez avec votre municipalité.

For the English version, visit: mrchsl.com/en/publications/category/environment-and-rwmp

Pour plus d'information sur la gestion des matières résiduelles (RDD, 3RV, compost, etc.), visitez :

¹ mrchsl.com/publications/categorie/environnement



MRC du
HAUT-SAINT-LAURENT

